

**ASSOCIATION SUISSE POUR LE SERVICE CIVIL INTERNATIONAL
SCHWEIZERISCHE VEREINIGUNG FÜR INTERNATIONALEN ZIVILDIENTST**

Gartenhofstraße 7, Zürich 4

Liste de présence - Bestands-Meldung.

Chantier de : Période du : au :
Dienst in : Warndt, Sarre Berichtszeit vom : 12.3. bis : 12.4.

Nombre des volontaires au début de la période :
Zahl der Freiwilligen am Anfang der Berichtszeit : 4
dont femmes : dont hommes :
davon Frauen : 1 davon Männer : 3

Nombre des volontaires à la fin de la période :
Zahl der Freiwilligen am Ende der Berichtszeit : 13
dont femmes : dont hommes :
davon Frauen : 4 davon Männer : 9

Progrès du travail :
Fortschritt der Arbeit : gut

Organisation de la récréation :
Freizeitgestaltung : abwechslungsreich, siehe Berichte

Visiteurs :
Besucher : Heinrich Carstens, Bekannte

Santé des volontaires :
Gesundheitszustand der Freiwilligen : gut

Arrivées pendant la période / Ankünfte in der Berichtszeit :

<u>Nom / Name</u>	<u>Profession / Beruf</u>	<u>Adresse</u>	<u>Organisation</u>	<u>Arrivé le / Ankomst</u>
1) Marcus Jucker	med.	Schweiz	IZD	12.03.
2) Ralph Winkler	Schlosser	Schweiz	IZD	12.03.
3) Mathilde Burkhalter	Gärtnerin	Schweiz	IZD	12.03.
4) Ray Pitzker	Pfarrer	USA	Ökum.Kirche	12.03. -
17.03.				
5) Hanni Riemann	Büroangest.	Saar	Falken	16.03. -
30.03.				
6) Andrée Henry	Lehrerin	Belgien	IZD	19.03.
- 04.04.				
7) Claude Vienney	Student	France	IZD	21.03.
- 10.04.				
8) Auguste Koschorke	---	Saar	Evang.Jugend	21.03. -
05.04.				
9) Gerd Hitzelberger	Schüler	Saar	Evang.Jugend	21.03.
- 04.04.				
10) Günther Kreis	Schüler	Saar	Evang.Jugend	21.03.
- 04.04.				
11) Maria Müller	Lehrerin	Saar	---	22.03. -
04.04.				
12) Margot Jung	Lehrerin	Saar	---	22.03. -
04.04.				

13) Hedwig Helmig 04.04.	Lehrerin	Saar	---		22.03. -
14) Jean Christians	Lehrer	Belgien		IZD	22.03.
15) Rudolf Lemke	Installateur	Deutschland, russische Zone			22.03.
16) Wolfgang Wiesner 25.03. - 04.04.	Schüler		Saar		Ev. Jugend
17) Bruce Hayllar	Student	England		IVSP	31.03.
18) Denise Martin 10.04.	Krankenschw.	Frankreich	IZD		01.04. -
19) Barbara Walker	Lehrerin	Canada		AFSC	08.04.

S 48 04 12 - 1 02

3 Saarländer (Handwerker-Lehrlinge) ab 05.04.

2 Saarländerinnen Inge Braun ab 05.04., Elisabeth Gräf ab 12.04.

Lieu et date :

Ort und Datum : Ludweiler, 12.4.48

Le responsable :

Der Verantwortliche : M. Jucker

Prière d'adresser cette feuille, dûment remplie, à l'Association Suisse pour le S.C.I., Gartenhofstraße 7, Zürich 4, tout en envoyant une copie au secrétariat international du S.C.I.

Wir bitten, dieses Blatt, wenn ausgefüllt, an die Schweiz. Vereinigung für I.Z.D., Gartenhofstraße 7, Zürich 4, sowie eine Abschrift davon an das Internationale Sekretariat I.Z.D. zu senden. _____